#ÜberlassenSieNichtDem
#ÜberlassenSieNichtDemZufall
#ÜberlassenSieNichtDemZufall
#ÜberlassenSieNichtDemZufall

ESPAÑOL

Por favor, lea estas instrucciones atentamente antes de usar por primera vez su equipo ya que contiene información importante de seguridad y funcionamiento. Conserve este manual para futuras referencias. Lea especialmente los apartados Características y Uso. Help-Flash® es una marca registrada y este equipo y las partes que lo componen están protegidos por patentes internacionales. El diseño y características del equipo y de este manual pueden variar sin previo aviso.

Seguridad en general. Este aparato no es un juguete, y no está destinado para ser usado por niños o personas incapaces, o que carezcan de experiencia o conocimiento, salvo si han tenido supervisión o instrucciones relativas al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deberían ser supervisados para asegurar que no juegan con el aparato. Este equipo está dotado de dos bases magnéticas de alta capacidad inductiva, tenga cuidado de no acercarlo a fuentes emisoras o receptoras sensibles a las radiaciones magnéticas, o marcapasos. En caso de ingestión accidental de una base magnética, sus piezas se podrían causar lesiones muy graves. Si el equipo se rompiera, deshágase de todas sus partes en un punto limpio.

⚠ Atención: Help-Flash® es un dispositivo de seguridad que requiere de una alta demanda de energía, por lo que es normal un calentamiento puntual de la pila durante su uso. Nunca manipule el interior del compartimento de la pila durante el uso del equipo. La pila sólo debe ser manipulada o sustituida con el equipo apagado, transcurridos al menos 10 minutos desde su uso. Use exclusivamente pilas del tipo recomendado. Posible riesgo de explosión en caso de sustitución de la pila por una de tipo incorrecto. Deshágase de la pila usada de acuerdo con las instrucciones y la normativa local sobre reciclado de pilas, en un punto de recogida habilitado.

Seguridad eléctrica. Este equipo funciona solo con una pila alcalina de 9 voltios –tipo 6LR61– (incluida). Al sustituir la pila compruebe que el tipo y voltaje es el correcto (véase el esquema). Este equipo está protegido contra inversión de polaridad. No intente desmontar el aparato, quedaría inutilizable. Compruebe el estado de la pila periódicamente. Sustituyala cuando note un bajada considerable de la intensidad luminosa.

Características. Help-Flash® es una baliza luminosa de emergencia de alta calidad, autónoma, compacta y ligera, y de funcionamiento intuitivo (se activa de forma automática por inducción magnética con sólo apoyarla en una superficie férrica, o manualmente girando la tapa portapilas), que emite un intenso triple destello en color amarillo auto ópticamente 360°. De noche es visible en todas las direcciones a más de un kilómetro. Tiene además una funcionalidad de linterna de luz blanca que permite operar en completa oscuridad con las dos manos libres. No es un equipo recargable. No se activa en metales no férricos. Para un óptimo funcionamiento, use pilas alcalinas de alta calidad de tipo 6LR61, como la servida con su equipo. Este equipo es estático, no debe usarse sobre superficies o objetos sometidos a fuertes movimientos o vibraciones, ya que podría desprenderse.

Uso. Help-Flash® sirve como señalización de emergencia en general, pero es especialmente eficaz en seguridad vial en casos de parada, avería o accidente. Con sólo colocarlo en el techo o la baranda, logrará alertar de forma inmediata sobre un obstáculo en la calzada, y reducir su nivel de estrés para tomar decisiones. Lleve el equipo siempre a su alcance, en la guantera, o en la maleta de su motocicleta. Uselo cuando precise hacerse ver o ser localizado. Ponga siempre el equipo antes de salir del coche, en el punto más alto posible para ser visto desde más lejos.

Almacenamiento. Tenga especial cuidado de no almacenar su equipo sobre superficies férricas, ya que podría activarse accidentalmente provocando la descarga de la pila.

Garantía. Este aparato está garantizado contra cualquier defecto de fabricación por un periodo de 2 años desde la fecha de su adquisición, con arreglo a la normativa reguladora local. Será necesario para hacer uso de la garantía la presentación del ticket o factura de compra. Para ejercitar su derecho, diríjase directamente a su distribuidor o infórmese visitando nuestra página web.

Actualizado en Vigo, a 17 enero de 2019

Nexo Solutions, S.L.
CIF: B-36616296
Vigo - C/ Ecuador, 1
Tel.: 34 986 29 24 00
www.nexo-solutions.com

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Estabilidad pila	36 meses (*)	Color	Amarillo auto
Activación	Inducción magnética / manual	Tipo de lámpara	Led alta intensidad
Estanqueidad	IP54	Intensidad	65 candelas efectivas
Resistencia al viento	+180 Pa (18 m/sg)	Visibilidad	360 grados horizontal (+-8 en vertical)
Resistencia	IK04	Frecuencia	Entre 0,8 y 1 Hz
Temperatura de uso	-10º C / +50º C	Alimentación	1 pila alcalina 9V tipo 6LR61
Uso	Interior y exterior	Autonomía	2,5 horas (*)

(*) Es recomendable sustituir la pila cada 3 años — Pila: alcalina 9V tipo 6LR61

Dispositivo homologado V16 de conformidad con la normativa de Seguridad Vial vigente.
Si desea más información, póngase en contacto a través de página web www.help-flash.com

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Help-Flash® es un aparato de luz estacionaria destellante, de color amarillo auto, de funcionamiento autónomo por medio de pila alcalina de 9 voltios del tipo 6LR61, y con doble funcionalidad como fuente de iluminación blanca.

Netun Solutions, S.L. CERTIFICA que este equipo cumple con las exigencias de las Directivas y normativas armonizadas europeas que le son de aplicación, y con la normativa que se cita más abajo. En el diseño y construcción de este equipo se han tenido en cuenta las referidas Directivas y normativas, según ensayos realizados por las entidades acreditadas Applus IDIADA Automotive Technology, S.A., y Applus, S.A.

PRODUCTO HOMOLOGADO

Netun Solutions, S.L. CERTIFICA que este equipo está HOMOLOGADO por la entidad acreditada Applus IDIADA Automotive Technology, S.A., con número de homologación IDIADA PC19010175 , de conformidad con la Orden PCI/810/2018 de 27 de julio, por la que se modifica el anexo XI del Reglamento General de Vehículos, aprobado por Real Decreto 2822/1998, de 23 diciembre (Señales en los vehículos, V-16 "dispositivos de preseñalización de peligro"), y con la Instrucción 18/ V-132 de la Dirección General de Tráfico, de fecha 21 de diciembre de 2018.

NEDERLANDS

Lees deze instructies zorgvuldig door voordat u uw apparatuur voor het eerst gebruikt, aangezien deze belangrijke veiligheids- en bedieningsinformatie bevat. Bewaar deze handleiding voor toekomstige referentie. Lees vooral de delen Functies en Gebruik. Help-Flash® is een geregistreerd handelsmerk en deze apparatuur en de onderdelen ervan zijn beschermd door internationale patenten. Het ontwerp en de kenmerken van de apparatuur en deze handleiding kunnen zonder voorafgaande kennisgeving variëren.

Algemene veiligheid. Dit apparaat is geen speelgoed en is niet bedoeld voor gebruik door kinderen of onbekwame personen of die geen ervaring of kennis hebben, tenzij ze toezicht of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat door een persoon die verantwoordelijk is voor de veiligheid. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen. Dit apparaat is uitgerust met twee magnetische basis met een hoge inductieve capaciteit. Zorg ervoor dat u deze niet in de buurt van zend- of ontvangstbronnen plaatst die gevoelig zijn voor magnetische straling of pacemakers. Het per ongeluk inslikken van een magnetische basis kan zeer ernstig letsel veroorzaken. Als het apparaat kapot gaat, breng dan alle onderdelen naar een recyclegepunt.

⚠ Aandacht. Help-Flash® is een veiligheidsapparaat dat veel energie vraagt, dus het is normaal dat de batterijen tijdens gebruik af en toe opwarmen. Pak de binnenkant van het batterijvak nooit vast tijdens het gebruik van het apparaat. Batterij mag alleen worden gehanteerd of vervangen terwijl het apparaat is uitgeschakeld, tenminste 10 minuten na gebruik. Gebruik alleen batterijen van het aanbevolen type. Mogelijk explosiegevaar als de batterij wordt vervangen door een onjuist type. Gooi de gebruikte batterij weg in overeenstemming met de lokale instructies en normen betreffende de recyclage van batterijen op een aanwijzingen inzamelpunt.

Elektrische veiligheid. Dit apparaat werkt alleen met een alkalinebatterij 6LR61 van 9 V (meegeleverd). Controleer bij het vervangen van de batterij of het type en de spanning juist zijn (zie diagram). Dit apparaat is beschermd tegen polariteitsinverse. Probeer het apparaat niet uit elkaar te halen, het wordt dan onbruikbaar. Controleer regelmatig de toestand van de batterij. Vervang ze wanneer u een aanzienlijke daling van de lichtintensiteit opmerkt.

Eigenschappen. Help-Flash® is een goedgekeurd, autonoom, compact en licht, intuïtief V16-gevaarsignaallatentlicht (het wordt automatisch geactiveerd door magnetische inductie door het eenvoudig op een ijzerhoudend oppervlak te laten rusten of handmatig door de batterijklep te draaien), die een intens lifes uitzendt in een gele kleur die 360° auto ontbindt, zichtbaar op meer dan een kilometer afstand. Hij heeft ook een functie als een witlichtlamp die het mogelijk maakt om in volledige duisternis te werken met beide handen vrij. Het apparaat kan niet worden opgeladen. Het wordt niet geactiveerd op non-ferro-metalen. Gebruik voor de beste prestaties hoogwaardige 6LR61-alkalinebatterijen, zoals de batterijen die bij uw apparaat zijn geleverd. Dit apparaat is statisch en mag niet worden gebruikt op oppervlakken of voorwerpen die worden blootgesteld aan sterke bewegingen of trillingen, omdat deze kan loskomen.

Gebruik. Help-Flash® dient als algemene noodsignalering, maar is vooral effectief in verkeersveiligheid bij een stop, pech of ongeval. Door het gewoon op het dak of de bomba te plaatsen, kunt u onmiddellijk waarschuwen voor een obstakel op de rijbaan en uw stressniveau verminderen om beslissingen te nemen. Houd het apparaat altijd binnen handbereik, in het handschoenenkistje of in de koffer van uw motorfiets. Gebruik het wanneer u gezien of geïdentificeerd moet worden. Plaats het apparaat altijd voordat u de auto verlaat, op het hoogst mogelijke punt dat u van verat kunt zien.

Opslag. Let er vooral op dat u uw apparatuur niet op ijzeren oppervlakken bewaart, aangezien deze per ongeluk kan worden geactiveerd, waardoor de batterij kan ontladen.

Garantie. Dit apparaat is gegarandeerd tegen fabricagefouten voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum, in overeenstemming met de lokale wetgeving. Om gebruik te kunnen maken van deze garantie moet het ticket of de aankoopfactuur worden getoond. Om uw recht uit te oefenen, neemt u rechtstreeks contact op met uw distributeur of informeert u zich via onze website www.help-flash.com

Werking (zie grafisch diagram), Automatische modus (1): plaats het apparaat op een plat metalen oppervlak, deze wordt automatisch geactiveerd in de goed knipperende modus; om de wifichtlampmodus te activeren, maakt u het apparaat los en plaats u deze binnen 2 seconden opnieuw.

Handmatige ftitsmodus (2): schuif het deksel naar links totdat de geleider is uitgelijnd onder de "AAN"-stand en de knipperende bakenmodus wordt geactiveerd; Witlichtmodus: Schuif de kap naar rechts totdat de fltser uitsteekt (3) en draai hem ommiddellijk teug naar de "AAN"-stand (4). Om uit te schakelen, draait u de kap in de "UIT"-stand totdat het vastklikt met een "klik".

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Batterijstabiliteit	36 maanden (*)	Kleur	Autogeel
Activering	Magnetische / handmatige inductie	Type lamp	Led met hoge intensiteit
Waterdichtheid	IP54	Type lamp	65 effectieve kaarsen
Windbestendigheid	+180 Pa (18 m/sec)	Zichtbaarheid	360 graden horizontaal, +/-8 verticaal
Weerstand	IK04	Frequentie	Tussen 0,8 en 1 Hz
Gebruikstemperatuur	-10 ºC / +50 ºC	Voeding	1 alkalinebatterij type 6LR61 van 9 V
Gebruik	Binnen en buiten	Autonomie	2,5 uur (*)

(*) Het wordt aanbevolen om de batterij om de 3 jaar te vervangen — Batterij: Alkaline type 6LR61 van 9 V

Apparaat goedgekeurd in Spanje voor gebruik in verkeersveiligheid.
Voor meer informatie, bezoek onze website www.help-flash.com

CONFORMITEITSVERKLARING

Help-Flash® is een goed knipperend stationair licht, autonoom te bedienen door middel van een alkalinebatterij type 6LR61 van 9 V, met dubbele functionaliteit als zaklamp. Netun Solutions, S.L. VERKLAART dat deze apparatuur voldoet aan de eisen van de toepasselijke Europese richtlijnen en andere geharmoniseerde voorschriften, volgens tests uitgevoerd door geaccrediteerde laboratoria (SGS - Standard Technical Services Co., Ltd-, IDIADA Automotive Technology, S.A., ApPlus, S.A., Dekra, S.A., CTAG en Shenzhen EBO Testing Center).

GOEDGEKEURD PRODUCT

Netun Solutions, S.L. VERKLAART dat deze apparatuur GOEDGEKEURD is in SPANJE als een V16-gevaarsignaalaangevers, door de geaccrediteerde entiteit Applus Idiada Automotive Technology, S.A., met code IDIADA PC19010175, in overeenstemming met Order PCI/810/2018 van 27 juli, waarmee Bijlage XI van de Algemene Voertuigverordening is gewijzigd, goedgekeurd bij Koninklijk Besluit 2822/1998 van 23 december (Signalen in voertuigen, V-16 "gevaarsignaalaangevers"), en met Instructie 18/V-132 van de Algemene Verkeersinrichting, van 21 december 2018.

In Vigo, 17 januari 2019

Nexo Solutions, S.L.
CIF: B-36616296
Vigo - C/ Ecuador, 1
Tel.: 34 986 29 24 00
www.nexo-solutions.com

FRANÇAIS

Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser votre équipement pour la première fois, car elles contiennent des informations importantes sur la sécurité et le fonctionnement. Conservez ce manuel pour pouvoir le consulter ultérieurement. Lisez en particulier les sections sur les Caractéristiques et l'Utilisation. Help-Flash® est une marque déposée et cet équipement et ses pièces sont protégés par des brevets internationaux. La conception et les caractéristiques de l'équipement ainsi que le présent manuel peuvent être modifiés sans préavis.

Sécurité en général. Ce dispositif n'est pas un jouet et n'est pas destiné à être utilisé par des enfants ou des personnes qui n'ont pas les compétences, l'expérience ou les connaissances requises, à moins qu'une personne responsable de leur sécurité ne les supervise ou leur ait donné des instructions concernant l'utilisation du dispositif. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Cet équipement est équipé de bases magnétiques à forte capacité inductive. Veillez à ne pas approcher de sources d'émission ou de réception sensibles aux rayonnements magnétiques, ni de stimulateurs cardiaques. L'ingestion accidentelle d'une base magnétique peut provoquer des blessures très graves. Si l'équipement devait se casser, jetez toutes les pièces dans un endroit propre.

⚠ Attention: Help-Flash® est un dispositif de sécurité qui nécessite une forte demande d'énergie, donc un réchauffement ponctuel de la batterie pendant son utilisation est normal. Ne manipulez jamais l'intérieur du compartiment des piles pendant l'utilisation. La pile ne doit être manipulée ou remplacée avec l'appareil éteint quinze(s) au moins 10 minutes après l'utilisation. Utilisez uniquement le type recommandé. Risque de possibilité d'explosion si la pile est remplacée par un type incorrect. Éliminez la pile usagée conformément aux instructions et à la réglementation locale en matière de recyclage des piles dans un point de collecte autorisé.

Sécurité électrique. Cet équipement ne fonctionne qu'avec une pile alcaline de 9 volts de type 6LR61 (incluse). Lors du remplacement de la pile, vérifiez que le type et la tension sont corrects (voir schéma). Cet équipement est protégé contre l'inversion de polarité. Ne essayez pas de démonter l'appareil, il serait inutilisable. Vérifiez périodiquement l'état de la pile. Remplacez-le lorsque vous remarquez une baisse significative de l'intensité lumineuse.

Caractéristiques. Help-Flash® est un signal de présignalisation de danger V16 homologué, autonome, compact et léger, dont le fonctionnement est intuitif (il est automatiquement activé par induction magnétique en le posant simplement sur une surface ferreuse, ou manuellement en tournant le couvercle de la pile), et qui émet un flash intense de couleur jaune auto couvrant 360°, visible à plus d'un kilomètre. Il dispose également d'une fonction lampe à lumière blanche que fonctionne dans l'obscurité totale avec deux mains libres. Ce n'est pas un appareil rechargeable. Il ne fonctionne pas sur les métaux non ferreux. Pour un rendement optimal, utilisez des piles alcalines de haute qualité de type 6LR61, telles qu'elles sont fournies avec votre équipement. Cet équipement est statique et ne doit pas être utilisé sur des surfaces ou des objets soumis à de fortes vibrations, car il peut se détacher.

Utilisation. Help-Flash® sert de signalisation d'urgence en général, mais est particulièrement efficace en matière de sécurité routière en cas d'arrêt, de panne ou d'accident. En le plaçant simplement sur le toit ou sur la glissière de sécurité, il vous avertira immédiatement de la présence d'un obstacle sur la route, et réduira votre niveau de stress pour la prise de décision. Gardez toujours l'équipement à portée de main, dans la boîte à gants ou dans votre coffre moto. Utilisez-le lorsque vous avez besoin d'être vu ou localisé. Placez toujours l'équipement sur le point le plus élevé possible pour être vu de plus loin avant de quitter la voiture.

Stockage. Faites particulièrement attention à ne pas entreposer votre dispositif sur des surfaces ferreuses, car il pourrait s'activer accidentellement et provoquer la décharge de la batterie.

Garantie. Cet appareil est garanti contre tout défaut de fabrication pendant une période de 2 ans à compter de la date d'achat, conformément à la réglementation locale. Pour faire usage de la garantie, il sera nécessaire de présenter le billet ou la facture d'achat. Pour exercer votre droit, veuillez contacter directement votre vendeur ou vous renseigner en consultant notre site web www.help-flash.com

À Vigo, le 17 janvier 2019.

Nexo Solutions, S.L.
CIF: B-36616296
Vigo - C/ Ecuador, 1
Tel.: 34 986 29 24 00
www.nexo-solutions.com

POLSKIE

Prosimy o uważne przeczytanie niniejszej instrukcji przed pierwszym użyciem urządzenia, ponieważ zawiera ona ważne informacje dotyczące środków ostrożności i obsługi. Zalecamy zachowanie instrukcji na przyszłość. Prosimy o zapoznanie się w szczególności z sekcją Charakterystyka i Użytkowanie. Help-Flash® jest zarejestrowanym znakiem towarowym, a to urządzenie oraz jego części są chronione międzynarodowymi patentami. Wygląd i charakterystyka urządzenia oraz niniejszej instrukcji mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia.

Ogólne środki ostrożności. Tego urządzenia nie powinny używać osoby (w tym dzieci) o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, ani osoby bez odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, chyba że nad ich bezpieczeństwem będzie czuwała osoba za nie odpowiedzialna, lub nie zostały im przekazane instrukcje na temat obsługi urządzenia. Jeśli sprzęt wyposażone w podstawę wytwarzającą pole magnetyczne, przez co nie należy umieszczać go w pobliżu źródeł emisji i odbiorników wrażliwych na promieniowanie elektromagnetyczne oraz nie powinny go obsługować osoby z rozrusznikiem serca. Przypadkowe połknięcie magnetycznej podstawy może spowodować bardzo poważne obrażenia. Jeśli sprzęt ulegnie uszkodzeniu, należy wyrzucić wszystkie części urządzenia do Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów.

⚠ Uwaga: Help-Flash® to urządzenie bezpieczeństwa, które zużywa dużo energii, przez co nagrzewanie się baterii podczas użytkowania jest normalnym zjawiskiem. Podczas korzystania z urządzenia nie należy dotykać wnętrza komory baterii. Baterię można wymieniać lub wymieniać tylko wtedy, gdy urządzenie jest wyłączone, co najmniej 10 minut po zakończeniu użytkowania. Stosować wyłącznie zalecany typ baterii. Ryzyko wybuchu przy przekazie wymiany baterii na nieprawidłowy typ. Zużyte baterie należy utylizować zgodnie z instrukcjami i lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu w Punkcie Selektywnej Zbiórki Odpadów.

Zagrożenia elektryczne. To urządzenie działa wyłącznie przy użyciu 9-woltowej baterii alkalicznej typu 6LR61 (w zestawie). Podczas wymiany baterii należy sprawdzić, czy typ i napięcie są prawidłowe (patrz schemat). To urządzenie jest zabezpieczone przed odwróceniem biegunowości. Urządzenia nie należy rozmontowywać, ulegnie ono uszkodzeniu. Należy okresowo sprawdzać stan baterii. Należy wymienić baterię, gdy zauważalny będzie znaczny spadek natężenia światła.

Charakterystyka. Help-Flash® to homologowana, autonomiczna, kompaktowa i lekka lampa ostrzegawcza V16, intuicyjna w obsłudze (uruchamia się automatycznie w momencie ułożenia jej na powierzchni metali żelaznych lub ręcznie po przekręceniu pokrywy komory baterii), która emituje intensywne światło o żółtej barwie o kącie świecenia 360° widoczne z odległości ponad kilometra. Pełni również funkcję lampy emitującej światło o barwie białej, które pozwala na pracę w całkowitej ciemności przy użyciu obu rąk. Urządzenie nie jest wielokrotnowalu. Urządzenie nie włącza się automatycznie po ułożeniu na powierzchni metali nieżelaznych. Aby uzyskać najlepszą wydajność, należy używać wysokiej jakości baterii alkalicznych 6LR61, takich jak te w zestawie. Jest to urządzenie stacjonarne, nie powinno się go używać na powierzchniach lub przedmiotach narażonych na silne ruchy lub wibracje, ponieważ mogłoby się odczepić.

Użytkowanie. Help-Flash® służy jako ogólna lampa ostrzegawcza, ale jest szczególnie skuteczna w przypadku ostrzymania, awarii lub wypadku na drodze. Wystarczy umieścić go na dachu pojazdu lub metalowej barierze drogowej, aby natychmiast zasygnalizować przeszkodę na jezdni i zmniejszyć poziom stresu podczas podejmowania decyzji. Urządzenie należy przechowywać w zasięgu ręki, w schowku samochodowym lub motocyklowym. Urządzenie należy używać, gdy chce się być widocznym na drodze lub łatwym do lokalizowania. Należy pamiętać, aby zawsze umieszczać urządzenie przed opuszczeniem pojazdu, w najwyższym możliwym miejscu, tak aby było widoczne z dalszej odległości.

Przechowywanie. Zwróć szczególną uwagę, aby nie przechowywać sprzętu na żelaznych powierzchniach, ponieważ może to spowodować przypadkowe uruchomienie się sprzętu, powodując rozładowanie baterii.

Gwarancja. Zgodnie z lokalnymi normami prawnymi wszelkie wady fabryczne objęte są 2-letnią gwarancją, liczącą od dnia zakupu. Aby skorzystać z gwarancji należy posiadać paragon lub fakturę zakupu. Aby skorzystać z prawa do gwarancji, prosimy o bezpośredni kontakt ze swoim dystrybutorem lub w celu uzyskania dodatkowych informacji, o odwiedzenie naszej strony internetowej www.help-flash.com

W Vigo, dnia 17 stycznia 2019 r.

Nexo Solutions, S.L.
CIF: B-36616296
Vigo - C/ Ecuador, 1
Tel.: 34 986 29 24 00
www.nexo-solutions.com

DEUTSCHE

Die Gebrauchsanleitung muss vor der Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig durchgelesen werden, da sie wichtige Informationen zur Sicherheit und zum Gebrauch enthält. Die Gebrauchsanleitung sollte für die zukünftige Nutzung aufbewahrt werden. Bitte insbesondere die Absätze zu Produktegenschaften und Verwendung beachten. Help-Flash® ist eine eingetragene Marke und dieser Gerät und seine Bestandteile sind durch internationale Patente geschützt. Wir behalten uns das Recht vor, Produktspezifikationen und Gebrauchtanleitung ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Allgemeine Sicherheit. Dieses Gerät ist kein Spielzeug und ist nicht dafür vorgesehen von Personen (Kinder inbegriffen) benutzt zu werden, deren physische, sensorische oder geistige Fähigkeiten eingeschränkt sind, noch von Personen ohne Erfahrung oder Kenntnis, es sei denn es geschieht unter Aufsicht oder sie haben vorherige Anweisungen zur Anwendung des Geräts von einer Person erhalten, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Das Gerät ist mit einem Magnetfuß mit hoher induktiver Kapazität ausgestattet und sollte daher von Herzschrittmachern sowie Sende- und Empfangsquellen ferngehalten werden, die empfindlich gegenüber magnetischen Feldern sind. Das verschluckte Magnetfeld kann zu einer Verletzung führen. Wenn das Gerät zerbricht, müssen alle Teile fachgerecht beim Wertstoffhof entsorgt werden.

⚠ Achtung: Help-Flash® ist ein Sicherheitsgerät mit hohem Strombedarf. Daher ist es möglich, dass sich die Batterie während der Nutzung vorübergehend erwärmt. Das Batteriefach darf während der Nutzung nicht angefasst werden. Zur Batterieentnahme oder -wechsel muss das Gerät mindestens 10 Minuten ausgeschaltet sein. Es darf nur der empfohlene Batterietyp verwendet werden. Bei Verwendung des falschen Batterietyps besteht Brand- und Explosionsgefahr. Die verbrauchte Batterie muss gemäß den örtlichen Batterierecycling-Vorschriften sachgerecht in Sammelboxen (Handel) oder bei kommunalen Sammelstellen entsorgt werden.

Elektrische Sicherheit. Das Gerät wird mit einer 9-Volt-Alkaline-Batterie 6LR61 betrieben (im Lieferumfang enthalten). Vor dem Batteriewechsel bitte überprüfen, ob die Spannung (siehe Diagramm), Das Gerät verfügt über einen Verpolungsschutz. Versuchen Sie niemals das Gerät zu öffnen – durch unsachgemäßes Öffnen können Schäden am Gerät auftreten, die es unbrauchbar machen. Regelmäßige Überprüfung der Batterie ist erforderlich. Die Batterie muss ausgetauscht werden, sobald die Lichtintensität deutlich schwächer wird.

Spezifikationen. Help-Flash® ist eine zertifizierte Warnlichtleuchte V16, die ohne Netzanschluss betrieben wird. Die Pannenleuchte ist kompakt, leicht und intuitiv (automatisch aktiviert, wenn sie einfach auf eine eisenhaltige Oberfläche aufgesetzt wird oder kann manuell angeschaltet werden, indem der Deckel mit dem Batteriefach gedreht wird. Die Lampe erzeugt in starkes Blinklicht in Rückstrahlergelb, deckt 360 ° und ist in einer Entfernung von über einem Kilometer sichtbar. Darüber hinaus verfügt das Gerät über eine Taschenlampenfunktion, die es ermöglicht bei vollker Dunkelheit mit freien Händen zu arbeiten. Das Gerät ist nicht aufladbar. Die Aktivierung der Warnblinkleuchte durch Metalle ohne Eisen ist nicht möglich. Für eine optimale Leistung sollte eine hochwertige Alkalinebatterie 6LR61 verwendet werden, die mit dem Gerät geliefert wird. Das Gerät ist statisch, es sollte nicht auf Oberflächen oder Gegenständen verwendet werden, die starken Bewegungen oder Vibrationen ausgesetzt sind, weil das Gerät sich dadurch lösen und abrutschen könnte.

Gebrauch. Help-Flash® kann allgemein als Notfallleuchte eingesetzt werden, aber sie ist besonders praktisch zur Unterstützung der Verkehrssicherheit, wenn aufgrund einer Panne oder eines Unfalls angehalten werden muss. Indem die Pannenleuchte auf dem Fahrzeugdach oder an der Leitplanke befestigt wird, werden andere Fahrer sofort über das Hindernis auf der Fahrbahn gewarnt und Entscheidungen können stressfreier getroffen werden. Es ist empfehlenswert die Leuchte immer griffbereit, entweder im Handschuhfach oder im Motorradkoffer, aufzubewahren. Verwenden Sie die Pannenleuchte, um auf sich aufmerksam zu machen oder um gefunden zu werden. Das Gerät sollte immer vor dem Aussteigen an der höchsten Stelle des Fahrzeuges aufgesetzt werden, damit es aus der weit möglichsten Entfernung gesehen werden kann.

Aufbewahrung. Achten Sie besonders darauf, Ihr Gerät nicht auf eisenhaltigen Oberflächen aufzubewahren, da es versehentlich aktiviert werden könnte, was eine Entladung der Batterie zur Folge hätte.

Garantie. Für das Gerät wird eine Garantie auf Herstellungsmängel für einen Zeitraum von 2 Jahren ab dem Kaufdatum durch den Erstkunden gewährt und immer unter Einhaltung der örtlichen Gesetze und Vorschriften. Der Kaufbeleg oder die Rechnung sind vorzulegen, um den Garantieanspruch geltend zu machen. Die Rechte aus dieser Garantie kann der Verbraucher gegenüber dem Händler geltend machen oder sich auf unserer Webseite informieren: www.help-flash.com

In Vigo, den 17. Januar 2019

Nexo Solutions, S.L.
CIF: B-36616296
Vigo - C/ Ecuador, 1
Tel.: 34 986 29 24 00
www.nexo-solutions.com

PORTUGUÊS

Por favor, leia estas instruções atentamente antes de utilizar pela primeira vez o seu equipamento, já que contém informações importantes de segurança e funcionamento. Conserve este manual para futuras referências. Leia especialmente as secções de Características e Utilização. Help-Flash® é uma marca registada e este equipamento e as partes que o compõem estão protegidos por patentes internacionais. O design e características do equipamento e deste manual podem variar sem prévio aviso.

Segurança em geral. Este aparelho não é um brinquedo e não foi concebido para ser utilizado por crianças ou pessoas incapazes, ou que carecam de experiência ou conhecimento, exceto caso tenham tido supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças devem ser supervisionadas para assegurar que não brincam com o aparelho. Este equipamento está dotado de bases magnéticas de elevada capacidade indutiva, tenha cuidado para não o aproximar a fontes emissoras ou receptoras sensíveis às radiações magnéticas, nem pacemakers. No caso de ingestão acidental de uma base magnética poderá ocorrer um causar lesões muito graves. Caso o equipamento se parta, desfaça-se de todas as suas partes num ponto limpo.

⚠ Atenção: Help-Flash® é um dispositivo de segurança que requer um elevado uso de energia, pelo que é normal aquecimento pontual da pilha durante a sua utilização. Nunca manipule o interior do compartimento da pilha durante a utilização do equipamento. A pilha só deve ser manipulada ou substituída com o equipamento desligado, passados pelo menos 10 minutos desde a sua utilização. Utilize exclusivamente pilhas do tipo recomendado. Há um possível risco de explosão no caso da substituição da pilha por um tipo incorreto. Desfaça-se da pilha utilizada de acordo com as instruções e a normativa local sobre reciclagem de pilhas, num ponto de recolha habilitado para tal.

Segurança elétrica. Este equipamento funciona só com uma pilha alcalina de 9 volts do tipo 6LR61 (incluída). Ao substituir a pilha comprove se o tipo e voltagem é o correto (ver o esquema). Este equipamento está protegido contra inversão de polaridade. Não tente desmontar o aparelho, ficaria inutilizável. Comprove o estado da pilha periodicamente. Substitua-a quando notar uma descida considerável da intensidade luminosa.

Características. Help-Flash® é um sinal de pré-sinalização de perigo V16 homologado, autónomo, compacto e leve, e de funcionamento intuitivo (ativa-se de forma automática por indução magnética, basta apoiá-lo numa superfície férrica ou manualmente girando a tampa do porta-pilhas), que emite um intenso triplo pisco em amarelo auto que alcança os 360º, visível a mais de um quilómetro. Dispõe também de uma função como lâmpada de luz branca que permite funcionar na escuridão total com as duas mãos livres. Não é um equipamento recarregável. Não se ativa em metais não férricos. Para um ótimo funcionamento, use pilhas alcalinas de elevada qualidade do tipo 6LR61, como a dada pelo seu equipamento. Este equipamento é estático, não deve ser utilizado sobre superfícies ou objetos submetidos a fortes movimentos ou vibrações, já que se poderia soltar.

Utilização. Help-Flash® serve como sinalização de emergência em geral, mas é especialmente eficaz na segurança rodoviária, nos casos de paragem, avaria ou acidente. Basta colocá-lo no teto ou na barreira de proteção da estrada e conseguirá assim alertar de forma imediata sobre um obstáculo na calçada e reduzir o seu nível de stress para tomar decisões. Leve o equipamento sempre ao seu alcance, no porta-luvas ou na mala da sua moto. Use-o quando for necessário tornar-se visível ou ser localizado. Ponha sempre o equipamento antes de sair do veículo, no ponto mais alto possível para ser visto desde longe.

Armazenamento. Tenha especial cuidado em não armazenar o seu equipamento sobre superfícies férricas, já que poderia ativar-se acidentalmente provocando o descarregamento da pilha.

Garantia. Este aparelho está garantido contra qualquer defeito de fabrico por um período de 2 anos a partir da data da sua aquisição, de acordo com a normativa reguladora local. Para usufruir da garantia será necessário a apresentação do talão ou da fatura de compra. Para exercitar o seu direito, dirija-se diretamente ao seu distribuidor ou informe-se visitando o nosso site www.help-flash.com

Em Vigo, 17 de janeiro de 2019

Nexo Solutions, S.L.
CIF: B-36616296
Vigo - C/ Ecuador, 1
Tel.: 34 986 29 24 00
www.nexo-solutions.com

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Estabilidade pilha	36 meses (*)	Cor	Amarelo auto
Ativação	Indução magnética/manual	Tipo de lâmpada	Led alta intensidade
Estanquidade	IP54	Intensidade	65 velas efetivas
Resistência ao vento	+180 Pa (18 m/sg)	Visibilidade	360 graus horizontal, +/-8 na vertical
Resistência	IK04	Frequência	Entre 0,8 e 1 Hz
Temperatura de utilização	-10º C / +50º C	Alimentação	1 pilha alcalina 9V tipo 6LR61
Utilização	Interior e exterior	Autonomia	2,5 horas (*)

(*) É recomendável substituir a pilha de 3 em 3 anos — Pilha: Alcalina 9V tipo 6LR61

Dispositivo homologado em Espanha para utilização em Segurança Rodoviária.
Para mais informações, visite o nosso site www.help-flash.com

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Help-Flash® é um dispositivo de sinalização de luz estacionária intermitente na cor amarela auto, de funcionamento autónomo mediante uma pilha alcalina de 9 volts do tipo 6LR61, com dupla funcionalidade como lanterna. Netun Solutions, S.L. CERTIFICA que este equipamento cumpre com as exigências das Diretivas Europeias que lhe são aplicáveis e com outras normativas harmonizadas, segundo ensaios realizados por laboratórios acreditados (SGS - Standard Technical Services Co., Ltd-, IDIADA Automotive Technology, S.A., ApPlus, S.A., Dekra, S.A., CTAG e Shenzhen EBO Testing Center).

PRODUTO HOMOLOGADO

Netun Solutions, S.L. CERTIFICA que este equipamento está HOMOLOGADO em ESPANHA como sinal de pré-sinalização de perigo V16, pela entidade acreditada Applus Idiada Automotive Technology, S.A., com código IDIADA PC19010175, em conformidade com a Ordem PCI/810/2018 de 27 de julho, na qual se modifica o anexo XI do Regulamento Geral de Veículos, aprovado pelo Real Decreto 2822/1998, de 23 de dezembro (Sinais nos veículos, V-16 "dispositivos de sinal de perigo"), e com a Instrução 18/ V-132 da Direção Geral de Viação, com data de 21 de dezembro de 2018.

Actualizado em Vigo, a 17 de janeiro de 2019

Nexo Solutions, S.L.
CIF: B-36616296
Vigo - C/ Ecuador, 1
Tel.: 34 986 29 24 00
www.nexo-solutions.com

Funcionamiento (ver diagrama). Para el modo automático (1), coloque el equipo sobre una superficie férrica plana, se activará automáticamente en modo baliza destellante; para activar la lámpara de luz blanca, separe el equipo y apóyelo de nuevo antes de 2 segundos.

Para el modo manual (2), deslice la tapa hacia la izquierda hasta que su guía se alinee bajo la posición "ON" y se activará el modo de baliza destellante. Para activar la lámpara de luz blanca, deslice la tapa hacia la derecha hasta que el destello se apague (3) y vuelva a girarla inmediatamente hacia la pos